

Z M L U V A
o vykonaní audítorskej činnosti
uzavretá podľa § 269 odst. 2 Obchodného zákonníka

Článok I. Zmluvné strany

Objednávateľ: Obec Milhost'
Sídlo: Milhost' č.6, 044 58 Milhost'
IČO: 31947034
Štatutárny zástupca: Ing. Vojtech Gálffy – starosta obce
(ďalej odberateľ)

a

Audítor: Ing. Daša Polončáková
Sídlo: Košice, Juhoslovanská 5
Číslo licencie: SKAU 678
Bankové spojenie: TATRABANKA a.s. Košice
Číslo účtu: 2622716678/1100
(ďalej dodávateľ)

sa dohodli na uzavretí tejto zmluvy:

Článok II. Predmet zmluvy

Dodávateľ sa zaväzuje vykonať pre odberateľa v zmysle tejto zmluvy:

- a) overenie individuálnej účtovnej závierky zostavenej k 31.12.2014 v súlade so zákonom č. 540/2007 Z.z. o audítoroch, audite a dohľade nad výkonom auditu a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o audítoroch“) a preverenie súladu rozpočtového hospodárenia so zákonom č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy za uvedené účtovné obdobie
- b) overenie súladu výročnej správy za rok 2014 zostavenej podľa § 20 zákona 431/2002 Z.z. s auditovanou účtovnou závierkou

Článok III. Vykonanie predmetu zmluvy

1. Správu o overení účtovnej závierky podľa článku II. písm. a) tejto zmluvy dodá dodávateľ najneskôr do 30. júla 2015. Služby uvedené v článku II. písm. b) tejto zmluvy je dodávateľ povinný vykonať najneskôr do 10-tich dní po predložení výročnej správy.
2. Odberateľ je povinný dodať dodávateľovi podklady nevyhnutné pre potreby výkonu služieb súvisiacich s predmetom zmluvy, a to podľa požiadaviek dodávateľa.
Odberateľ je povinný zabezpečiť potrebnú súčinnosť pri vykonávaní dojednaných služieb..
3. V prípade, ak odberateľ nepredloží dodávateľovi výročnú správu na overenie, odberateľ nie je v nej oprávnený citovať časti audítorskej správy vyhotovenej dodávateľom.
4. Poskytnutie služieb špecifikovaných v tejto zmluve musí byť účelné a hospodárne. Dodávateľ je povinný odberateľa oboznamovať so skutkovým stavom veci súvisiacej s poskytovaním služieb podľa tejto zmluvy.

5. Dodávateľ je povinný zachovať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, o ktorých sa dozvedel v súvislosti s poskytovaním služieb špecifikovaných v tejto zmluve, a to aj po ukončení platnosti a účinnosti tejto zmluvy.
6. Dodávateľ považuje informácie, doklady a iné materiály poskytnuté odberateľom pre plnenie predmetu zmluvy za prísne dôverné. Všetky informácie a materiály týkajúce sa objednávateľa, ktoré získal audítor pri výkone auditu, sú majetkom audítora.
7. Odberateľ zbavuje dodávateľa mlčanlivosti pre nasledovné prípady:
 - poskytnutie informácií za účelom vykonania kontroly audítorskej dokumentácie treťou stranou
 - poskytnutie informácií nastupujúcemu audítorovi
 - poskytnutie informácií pre účely konania orgánov činných v trestnom konaní
8. Audit sa vykoná v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardami (ďalej len ISA). Podľa týchto štandardov sa má audit naplánovať a vykonať tak, aby audítor získal primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti. Audit zahŕňa overenie dôkazov na základe testov, ktoré dokladujú sumy a iné údaje uvedené v účtovnej závierke, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.
9. Za vypracovanie účtovnej závierky je zodpovedný starosta obce. Táto zodpovednosť zahŕňa vedenie účtovných záznamov a vykonávanie postupov internej kontroly, výber a aplikáciu účtovných zásad.
10. Pred koncom auditu starosta pripraví vyhlásenie v zmysle ISA 580 týkajúce sa významných skutočností, ktoré by mohli mať vplyv na stanovisko audítora. Vyhlásenie nebude mať skorší dátum ako je dátum správy audítora.
11. Dodávateľ v zmysle § 19 zákona č. 540/2007 Z.z. o audítoroch, audite a dohľade nad výkonom auditu prehlasuje, že je pri výkone auditu nestranný a nezávislý od účtovnej jednotky, s ktorou je táto zmluva uzatvorená.

Článok IV. Cena

1. Odberateľ a dodávateľ sa dohodli na odmene za vykonané služby takto:

- za overenie účtovnej závierky zostavenej k 31.12.2014	430,- eur
- za overenie súladu výročnej správy s auditovanou účtovnou závierkou	20,- eur
Odmena celkom :	450,- eur
2. Odberateľ sa zaväzuje uhradiť dodávateľovi odmenu v termíne splatnosti uvedenej vo faktúre. Ceny špecifikované v tejto zmluve sú uvedené bez DPH. Dodávateľ nie je platcom DPH. Dojednaná cena zahŕňa všetky výdavky dodávateľa v súvislosti s výkonom dohodnutých služieb. Cena je dohodnutá za predpokladu, že dodané služby budú v rozsahu najviac 25 hodín.
3. Prípadná významná zmena rozsahu hodín vykonávania služieb špecifikovaných v predmete zmluvy bude riešená písomným dodatkom k zmluve, podpísaným obidvoma zmluvnými stranami.

Článok V. Platnosť zmluvy

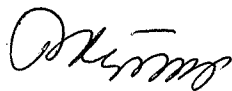
1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 31.12.2015.
2. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania oboma zástupcami zmluvných strán a účinnosť nasledujúcim dňom po jej zverejnení v zmysle §47a ods. 1 Občianskeho zákonníka v platnom znení.
3. Dodávateľ je oprávnený vypovedať túto zmluvu len zo závažných dôvodov, najmä ak sa narušila nevyhnutná dôvera medzi ním a odberateľom alebo ak odberateľ neposkytuje dodávateľovi potrebnú súčinnosť a informácie nevyhnutné pre výkon predmetu zmluvy.

VI. Závěrečné ustanovenia

1. Túto zmluvu je možné meniť a doplňovať iba písomnými dodatkami podpísanými obidvoma zmluvnými stranami
2. Právne vzťahy vyplývajúce z tejto zmluvy sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb., Obchodný zákonník, v znení neskorších predpisov a zákona o audítoroch.
3. Dodávateľ zodpovedá za kvalitné vykonanie predmetu zmluvy a za škodu, ktorú spôsobí odberateľovi nesprávnym a nekvalitným poskytovaním služieb. Nezodpovedá však za vady, ktorých príčinou sú nedostatky v dokladoch a iných materiáloch odovzdaných dodávateľovi odberateľom.
4. Odberateľ súhlasí so skutočnosťou, že v prípade, ak dodávateľ zavini svojou činnosťou škodu odberateľovi, bude možné poskytnúť údaje odberateľa poisťovni, v ktorej je dodávateľ poistený, a to výlučne za účelom riešenia tejto poisťovnej udalosti.
5. Odberateľ súhlasí, aby dodávateľ v prípade ukončenia platnosti zmluvy, mohol komunikovať s nastupujúcim audítorom/audítorskou spoločnosťou v zmysle zákona o audítoroch § 30 odsek 6.
6. Audítor týmto udeľuje súhlas, aby obec spracovala a zverejnila údaje v zmysle zákona č. 546/2010 Z.z. ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. OZ v znení neskorších predpisov
7. Zmluva sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch v slovenskom jazyku, pričom každá so zmluvných strán obdrží jeden rovnopis.

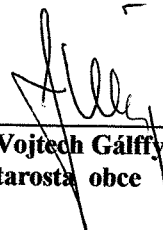
Zmluvné strany prehlasujú, že si zmluvu prečítali a rozumejú jej obsahu a na znak toho, že je prejavom ich slobodnej a vážnej vôle nevykonanej v tiesni a za zvlášť nevýhodných podmienok, ju vlastnoručne podpisujú.

V Milhosti 25. 11. 2014



Ing. Daša Polončáková
audítorka

OBEC MILHOSTĚ
044 58 MILHOSTĚ
IČO: 31 947 034



Ing. Vojtěch Gálffy
starosta obce